

Mölnlycke®

Ref no: 139003-06

Created by: Natalie Whiteside

Refer to ARS PD-556208 and Master
Text IFU PD-582440

Mölnlycke Health Care, Gamlestadsvägen 3C, SE-402 52, Göteborg.

Colour information

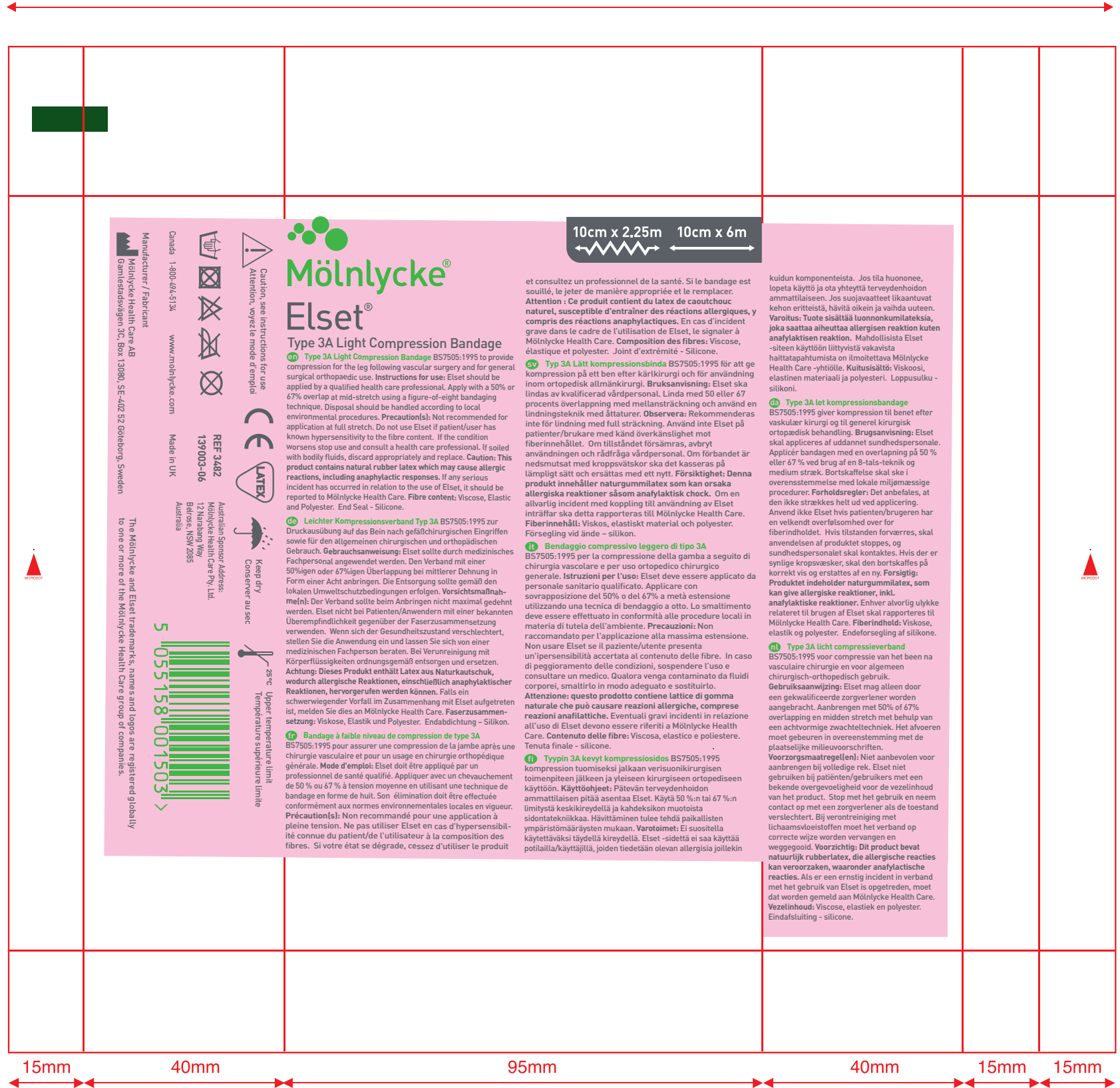
PMS 361

PMS CG 10

Prints white

220mm

200mm



Mölnlycke®
Elset®

Type 3A Light Compression Bandage

en Type 3A Light Compression Bandage BS7505:1995 to provide compression for the leg following vascular surgery and for general surgical orthopaedic use. Instructions for use: Elset should be applied by a qualified health care professional. Apply with a 50% or 67% overlap at mid-stretch using a figure-of-eight bandaging technique. Disposal should be handled according to local environmental procedures. Precaution(s): Not recommended for application at full stretch. Do not use Elset if patient/user has known hypersensitivity to the fibre content. If the condition worsens stop use and consult a health care professional. If soiled with bodily fluids, discard appropriately and replace. Caution: This product contains natural rubber latex which may cause allergic reactions, including anaphylactic responses. If any serious incident has occurred in relation to the use of Elset, it should be reported to Mölnlycke Health Care. Fibre content: Viscose, Elastic and Polyester. End Seal - Silicone.

de Leichter Kompressionsverband Typ 3A BS7505:1995 zur Druckausübung auf das Bein nach gefäßchirurgischen Eingriffen sowie für den allgemeinen chirurgischen und orthopädischen Gebrauch. Gebrauchsanweisung: Elset sollte durch medizinisches Fachpersonal angewendet werden. Den Verband mit einer 50%igen oder 67%igen Überlappung bei mittlerer Dehnung in Form einer Acht anbringen. Die Entsorgung sollte gemäß den lokalen Umweltschutzbedingungen erfolgen. Vorsichtsmaßnahmen: Der Verband sollte beim Anbringen nicht maximal gedehnt werden. Elset nicht bei Patienten/Anwendern mit einer bekannten Überempfindlichkeit gegenüber der Faserzusammensetzung verwenden. Wenn sich der Gesundheitszustand verschlechtert, stellen Sie die Anwendung ein und lassen Sie sich von einer medizinischen Fachperson beraten. Bei Verunreinigung mit Körperflüssigkeiten ordnungsgemäß entsorgen und ersetzen. Achtung: Dieses Produkt enthält Latex aus Naturkautschuk, wodurch allergische Reaktionen, einschließlich anaphylaktischer Reaktionen, hervorgerufen werden können. Falls ein schwerwiegender Vorfall im Zusammenhang mit Elset aufgetreten ist, melden Sie dies an Mölnlycke Health Care. Faserzusammensetzung: Viskose, Elastik und Polyester. Endabdichtung - Silikon.

fr Bandage à faible niveau de compression de type 3A BS7505:1995 pour assurer une compression de la jambe après une chirurgie vasculaire et pour un usage en chirurgie orthopédique générale. Mode d'emploi: Elset doit être appliqué par un professionnel de santé qualifié. Appliquer avec un chevauchement de 50 % ou 67 % à tension moyenne en utilisant une technique de bandage en forme de huit. Son élimination doit être effectuée conformément aux normes environnementales locales en vigueur. Précaution(s): Non recommandé pour une application à pleine tension. Ne pas utiliser Elset en cas d'hypersensibilité connue du patient/de l'utilisateur à la composition des fibres. Si votre état se dégrade, cessez d'utiliser le produit

et consultez un professionnel de santé. Si le bandage est souillé, le jeter de manière appropriée et le remplacer. Attention : Ce produit contient du latex de caoutchouc naturel, susceptible d'entraîner des réactions allergiques, y compris des réactions anaphylactiques. En cas d'incident grave dans le cadre de l'utilisation de Elset, le signaler à Mölnlycke Health Care. Composition des fibres: Viscose, élastique et polyester. Joint d'extrémité - Silicone.

sv Typ 3A Lätt kompressionsbinda BS7505:1995 för att ge kompression på ett ben efter kärlkirurgi och för användning inom ortopedisk allmänkirurgi. Bruksanvisning: Elset ska lindas av kvalificerad vårdpersonal. Linda med 50 eller 67 procent överlappning med mellansträckning och använd en lindningsteknik med åttaturer. Observera: Rekommenderas inte för lindning med full sträckning. Använd inte Elset på patienter/brukare med känd överkänslighet mot fiberinnehållet. Om tillståndet försämrats, avbryt användningen och rådfråga vårdpersonal. Om förbandet är nedsmutsat med kroppsvätskor ska det kasseras på lämpligt sätt och ersättas med ett nytt. Försiktighet: Denna produkt innehåller naturgummit latex som kan orsaka allergiska reaktioner såsom anafylaktisk chock. Om en allvarlig incident med koppling till användning av Elset inträffar ska detta rapporteras till Mölnlycke Health Care. Fiberinnehåll: Viskos, elastiskt material och polyester. Försegting vid ände - silikon.

it Bendaggio compressivo leggero di tipo 3A BS7505:1995 per la compressione della gamba a seguito di chirurgia vascolare e per uso ortopedico chirurgico generale. Istruzioni per l'uso: Elset deve essere applicato da personale sanitario qualificato. Applicare con sovrapposizione del 50% o del 67% a metà estensione utilizzando una tecnica di bendaggio a otto. Lo smaltimento deve essere effettuato in conformità alle procedure locali in materia di tutela dell'ambiente. Precauzioni: Non raccomandato per l'applicazione alla massima estensione. Non usare Elset se il paziente/utente presenta un'ipersensibilità accertata al contenuto delle fibre. In caso di peggioramento delle condizioni, sospendere l'uso e consultare un medico. Qualora venga contaminato da fluidi corporei, smaltirlo in modo adeguato e sostituirlo. Attenzione: questo prodotto contiene lattice di gomma naturale che può causare reazioni allergiche, comprese reazioni anafilattiche. Eventuali gravi incidenti in relazione all'uso di Elset devono essere riferiti a Mölnlycke Health Care. Contenuto delle fibre: Viscosa, elastico e poliesteri. Tenuta finale - silicone.

fi Tyyppi 3A kevyt kompressiosidos BS7505:1995 kompression tuomiseksi jalkaan verisuonikirurgisen toimenpiteen jälkeen ja yleiseen kirurgiseen ortopediseen käyttöön. Käyttöohjeet: Pätevän terveydenhoidon ammattilaisen pitää asentaa Elset. Käytä 50 %:n tai 67 %:n limitystä keskikiiryydellä ja kahdekskilon muotoista sidontatekniikkaa. Hävittäminen tulee tehdä paikallisten ympäristöamäärysten mukaan. Varoitimet: Ei suositella käytettäväksi täydellä kiiryydellä. Elset -sidettä ei saa käyttää potilaille/käyttäjillä, joiden tiedetään olevan allergisia joillekin

kuidon komponenteista. Jos tila huoneee, lopeta käyttö ja ota yhteyttä terveydenhoidon ammattilaiseen. Jos suojavaatteet likaantuvat kehon eritteistä, hävitä oikein ja vaihda uuteen. Varoitus: Tuote sisältää luonnonkumilateksia, joka saattaa aiheuttaa allergisen reaktion kuten anafylaktisen reaktion. Mahdollisista Elset -sirteen käyttöön liittyvistä vakavista haittatapahtumista on ilmoitettava Mölnlycke Health Care -yhtiölle. Kuitusisältö: Viskooisi, elastinen materiaali ja polyesteri. Loppusulku -silikoni.

de Type 3A let kompressionsbandage BS7505:1995 giver kompression til benet efter vaskulær kirurgi og til generel kirurgisk ortopædisk behandling. Brugsanvisning: Elset skal appliceres af uddannet sundhedspersonale. Applicér bandagen med en overlappning på 50 % eller 67 % ved brug af en 8-tals-teknik og medium stræk. Bortskaffelse skal ske i overensstemmelse med lokale miljømæssige procedurer. Forholdsregler: Det anbefales, at den ikke strækkes helt ud ved applicering. Anvend ikke Elset hvis patienten/brugeran har en velkendt overfølsomhed over for fiberindholdet. Hvis tilstanden forværres, skal anvendelsen af produktet stoppes, og sundhedspersonalet skal kontaktes. Hvis der er synlige kropsvæsker, skal den bortskaffes på korrekt vis og erstattes af en ny. Forsigtigt: Produktet indeholder naturgummit latex, som kan give allergiske reaktioner, inkl. anafylaktiske reaktioner. Enhver alvorlig ulykke relateret til brugen af Elset skal rapporteres til Mölnlycke Health Care. Fiberindhold: Viskose, elastik og polyester. Endeforsøgning af silikone.

nl Type 3A licht compressieverband BS7505:1995 voor compressie van het been na vasculaire chirurgie en voor algemeen chirurgisch-orthopedisch gebruik. Gebruiksaanwijzing: Elset mag alleen door een gekwalificeerde zorgverlener worden aangebracht. Aangebrenge met 50% of 67% overlapping in de midden stretch met behulp van een achtvormige zwachteltechniek. Het afvoeren moet gebeuren in overeenstemming met de plaatselijke milieuvoorschriften. Voorzorgsmaatregelen: Niet aanbevolen voor aangebrengen bij volledige rek. Elset niet gebruiken bij patiënten/gebruikers met een bekende overgevoeligheid voor de vezelinhoud van het product. Stop met het gebruik en neem contact op met een zorgverlener als de toestand verslechtert. Bij verontreiniging met lichaamsvoelstoffen moet het verband op correcte wijze worden vervangen en weggegooid. Voorzichtig: Dit product bevat natuurlijk rubberlatex, die allergische reacties kan veroorzaken, waaronder anafylactische reacties. Als er een ernstig incident in verband met het gebruik van Elset is opgetreden, moet dat worden gemeld aan Mölnlycke Health Care. Vezelinhoud: Viscose, elastiek en polyester. Eindafsluiting - silicone.

Manufacturer / Fabricant
Mölnlycke Health Care AB
Gamlestadsvägen 3C, Box 13090, SE-402 52 Göteborg, Sweden

Canada 1-800-494-5134
www.molnlycke.com
Made in UK

REF 3482
139003-06

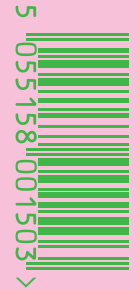
Australian Sponsor Address:
Mölnlycke Health Care Pty, Ltd.
12 Narabang Way
Belfair, NSW 2085
Australia

Caution, see instructions for use
Attention, voyez le mode d'emploi

CE
LATEX

Keep dry
Conserver au sec

25°C
Température supérieure limite



The Mölnlycke and Elset trademarks, names and logos are registered globally to one or more of the Mölnlycke Health Care group of companies.